

# Die Bauernsche Biene



58. Jg. / heft 8

August 1936

Der Name bürgt für Qualität!

## Neuheit! Herzog-Aluminium-Futterballon

mit Kugelventilabdichtung D. R. G. M.



Der Futterballon, den  
schon lange jeder Im-  
ker sucht. — Paßt in  
jeden Futterteller.

Keine Zerbrechlichkeit mehr! Material aus kräftigem, nichtrostendem Aluminium, daher unbeschränkte Gebrauchsduer. Die Kugel schließt beim Aufsetzen und Abnehmen des Ballons automatisch ab, deshalb keinen Tropfen Futterverlust, kein Zuhalten der Öffnung mit dem Daumen. Das Futter dringt erst in den Teller ein beim Aufsitzen des Ballons. Zuverlässiges Funktionieren! Spielend leichtes Reinigen mit heißem Wasser. Trotz der vielen Vorteile enorm billig.



Preis pro Stück RM. — 70 ohne Teller. (Gew. 180 Gr.)  
Preis pro Stück RM. — 95 mit Teller. Es ist zu empfehlen, den Futterteller mitzubestellen.  
Preisliste über alle übrigen Bienenzuchtgeräte umsonst!

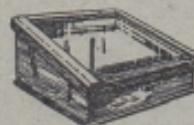
Eugen Herzog, Schramberg, Württ.

Der Name bürgt für Qualität!

## Und die Dosen?

Nur durch die Dosenvertriebsstelle  
Ulm a. D., Frauenstr. 109, Fernruf 4488, 4489.

1 Paket mit 16 St.	11 $\frac{1}{2}$ kg Dosen	RM. 5.50	Jede Dose einzel im Karton
1 " "	10 " 2 $\frac{1}{2}$ " "	4.70	
1 " "	8 " 4 $\frac{1}{2}$ " "	4.65	
1 " "	10 " 2 $\frac{1}{2}$ " Eimern "	4.90	
1 " "	8 " 4 $\frac{1}{2}$ " "	4.80	p. Nachnahme



Bahnhofstation angegeben!

E. Hofgesang, Eichenhausen bei Bad Neustadt-S. Imkerschreinerei

Spezialanfertigung von  
Sonne-Wachsschmelzer

neuestes System mit Filzdichtung und  
Wachsborratskästen Größe 50×57 cm  
mit Schieferenlage, 2 Gläschen 15.70  
" Nadelblecheinlagen, 2 Gläschen 11.30  
" Nadelblecheinlagen, 1 Gläschen 10.60

Prospekt kostenloser!

Imker, werbt für Eure Zeitung!

## Rauchbläser Primus mit Gegengewicht

D.R.G.M. Das Produkt 25 jähriger Erfahrung in Imkerei und Rauchapparatebau. Das Gegengewicht macht den Rauchbläser trotz seiner abnormalen Größe gewichtlos, es ermöglicht federleichtes Verschieben nach allen Richtungen für Gebrauchs- und seitliche Ruhestellung. Es schont so mit in Verbindung mit dem Kugelventil Zähne, Lunge und Augen des Imkers. Der gutgelüftete Kühlmantel wird nicht übermäßig heiß, sehr halbar und ganz aus Messing gearbeitet. Preis pro Stück RM. 4.80



## Universalspritze mit Revolverkopf D.R.P.a.

für Bienenzucht, Pflanzenschutz u. Desinfektion. Sekundenschinner Düsenwechsel durch einfaches Umschalten auf Hochstrahl, Vollbrause und zwei Zerstäuberdüsen, letztere können gleichzeitig in Gebrauch genommen werden. Das Einsaugventil ermöglicht rasches und leichtes Füllen. Dauerhaft aus Messing gearbeitet, vielseitig und leistungsfähig wie keine andere.

Ganze Länge	48 cm	58 cm	68 cm
Gewicht in Gramm	600 g	700 g	800 g
Preis Mark:	5.40	5.80	6.20

Normalrauchbläser ganz aus Messing oder Messing mit Holzmantel  
mit Kugelventil RM. 4.—, mit einfachem Knie RM. 3.60

Einfache Messingspritzen, Honigschleudergetriebe, schwarmmeldekontakte usw. billigst.

Prospekte gratis. Rücksendung gestattet. Garantie für jedes Stück.

Gustav Geiger, Bissingen a. d. Enz / Postscheckkonto Stuttgart 8507.

## Inhalt des Augustheftes:

Bekanntmachungen: I. Landesfachgruppe Imker Bayern. — II. Kreisfachgruppe Imker Oberbayern — III. Bezirksfachgruppe Miesbach. — Alufen. — Bienenpflege: Anweisung für August. — Wie haut der Bienen. — Immenbates Gussfeste. — Meine Beobachtungen über die Rückbildung des Trieblebens beim Bienenvolk im Herbst. — Bütterede: Büttergebnisse. — Bienenweide: Was der Imker von der Verbesserung der Bienenweide wissen muß. — Unsere Beobachtungsstellen im Juni 1936. — Bütterfest. — Versammlungen.



Württemberg. Blechemballagentfabrik  
J. Dilger, Esslingen a. N.  
lieferat sämtliche  
Blechemballagen  
für den Honigversand

### Allen Imkern

empfehlen wir die ausgezeichnete, günstige und schmuckstilende

### Kloster Marienburger

### „Panavulsin“ =

### Heil- und Wundsalbe

bei Bienen- und Insektenstichen,  
Wunden und Hautkrankheiten aller Art nützlich.  
Preis: 1 Tube mit 40 gr. Zub. 1,85 RM.  
zu beziehen durch Apotheken, bestimmt  
in der Abtheile der Barmh. Brüder in  
Neuburg-Danau.

Berlangen Sie Gratisprospekt durch

Fa. Opfas, S. m. b. S. Öffingen I.,  
Waldshut/Amt Baden.

### Randis- zucker

altbewährtes bestes Bienen-  
futter empfohlen

### Dr. Begemann & Co.

### Schweinfurt

Mainbergerstraße 10

(bisher W. Wüstenfeld & Co. A.-G.)

### Bienenzucker

garantiert reiz und ungefährt Geiß- und  
Weinfäll empfiehlt fruchtet allen bare-  
rischen Bahnstationen zu den niedrigsten  
Tagespreisen.

Og. U. Weisel, Vappenheim Mr.  
Zuckergroßhandlung.

Bei Abnahme von 100 Kgentner am und mehr  
direkte Lieferungen ab den Bahnhöfen oder mit  
Lastwagen nach Vereinbarung auch frei Haus

**Jmker**  
kaufen vorteilhaft  
bei  
**Chr.Graze**  
Endersbach-Würt.  
Verlangen Sie Preisliste!

### Wachstuch

wird nicht zerragni — alle  
Größen

### Honiggefäße

aller Art

### Futtergeschirre

und alles für die Einwin-  
terung.

### Martin Englert

Kitzingen

Erste bayrische Kunstwabendfabrik

### Wabenentdeckungsapparat

ermöglicht ein rasches, müheloses,  
sauberes, glattes Entdeckeln  
und verhindert, daß der Honig irgend  
Schaden erleidet,  
Preis RM. 16,50 Franko, bei Verein-  
sendung Voltzähler angeben. 3 Jahre  
Garantie.

Generalvertreter für Deutschland:  
**Martin Koch, Lindau**  
(Bodensee) Bismarckplatz

### Bergessen Sie nie

Sie bei Anfragen und Bestellungen  
auf die „Bayer. Biene“ zu beziehen

Mit der Fachzeitschrift  
zu Wissen und Erfolg!



### Freudensteinbeuten

Lampelett 18,50 RM., Normal 3-Einger.  
18 RM., Janderbeuten 18,50 RM. sowie  
alle anderen Beuten billig. Bitte um  
Ihre geschätzten Anträge.

**Max Dobmeier,** Bienenwohnungen,  
Waldbühn 2.

### Verkaufe wegen Wegzug:

15 Bienenbölzer im Vollbrotwaben-  
höfen (Gesamtgewicht).

10 Bienenbölzer in Sparböden (Ban-  
kernösen).

5 Bienenbölzer in Original-Jander-  
Magazinböden und  
2 Bölzer in Janderbeuten.

Die Böller sind wie neu, die Böller ge-  
tauscht, gesund u. leistungsfähig. Alter der  
Rönig. 35/36.

Anfragen unter Nr. 270 an d. Anzeigen-  
verwaltung der Bayerischen Biene, Dillingen.

### Verkaufe

26 Bienenbölzer, größtenteils Rönig-  
Rönig, und zwar 6 Böller in Götting-  
Lager-Bahnenmaß 24×39 mit Rösi.  
u. Oberbaldz., 18 Rahmen, n. 20 Böller  
in Normal, 3 Eing., — starke, gesunde  
Böller, 1 B. mit Rönig, à 40 RM.,  
die and. à 30 RM. — Ein guterartiges  
Bienenhaus n. 1 Bienenzelle, für 16  
Benton n. Oberbaldz. w. 1,90 × 5,20,  
wird ebenfalls abgegeben.

Zehnle, Harburg (Schwaben).

### Königzinnen 1936

Nigra-Rönigzucht, gezeitigt u. hand-  
gezüchtet, mit Verbandsz. bis Mitte  
Sept. hat abzugeben zu RM. 5,50, Vo-  
rfallzettel, keine Königsträger, zu RM. 5,-  
freies Radialz.

Albert Dier, Bienenzucht, Nieden a. Rön.,  
über Günzburg.

### Nigra-Königin

Zuchtzucht von Prof. Janders Original-  
Nigra, auf vollzitter Belegstelle 1000 m  
Höhe v. Original-Zuchthof besuchtet,  
à 8.— RM. gibt ab  
Paul Vieße, Weihen, Leipzigstraße 67.  
Anfragen bitte Rückporto.

### Nigra-Königinnen 1936

Zuchtzucht Erlangen, Nr. 1587/18 auf der  
anerkannten Belegstelle „Rotkäppchen“ erg.  
bei Lanzd. abzugeben ab Mitte Juni zum  
Preise von 8.— RM. vor Röntnahme.  
(Anfragen nur gegen Rückporto)

Züchtergruppe Mühldorf (Obb.)  
Hans Paß, Mühldorf, Obb., Sommerreiter 7

# Die Bayerische Biene

Mitteilungs- und Schulungsblatt der Landesfachgruppe Imker Bayern,  
Nürnberg-N, Jagdstraße 8 / Postscheck Nürnberg 33339 / Fernsprecher 25438

Nummer 8

August 1936

58. Jahrg.

Nur wenn wir alle uns zu Gebote stehenden Quellen erschöpfen,  
vermögen wir uns die außenpolitische Manöverierfähigkeit zu er-  
halten, die ein freies Volk in Anspruch nehmen muß. Walter Darre

## Bekanntmachungen

### I. Landesfachgruppe Imker Bayern

Nr. 18. Betr.: Förderung der Bienenweide, Anordnung des Reichsministe-  
riums der Luftfahrt.

Am 29. Juni ds. Js. hat der Herr Reichsminister der Luftfahrt folgenden  
Erlaß an die Luftkreishommandos herausgegeben:

„Die Reichsfachgruppe Imker e. V. hat gebeten, bei Bepflanzung und  
Besamung auf den Fliegerhorsten möglichst solche Bäume, Sträucher usw.  
auszuwählen, die auch für die Bienenzucht von Nutzen sind. Dadurch wird  
die Möglichkeit geschaffen, daß Tausende von Zentner Honig  
mehr geerntet werden können.“

Bei Auswahl der Saaten, Sämereien und jungen Pflanzen ist im all-  
gemeinen hierauf schon Rücksicht genommen worden. Um jedoch den Wün-  
schen der Reichsfachgruppe noch mehr Rechnung zu tragen, ersuche ich, daß  
vor der Aussaat und Bepflanzung die Vorsitzenden der Ortsfachgruppen  
Imker möglichst zur Beratung herangezogen werden.“

Ich ersuche, sich in Bedarfssällen mit den zuständigen Stellen der Luft-  
waffe in Verbindung zu setzen.

### Nr. 19. Betr.: Warnung vor Bienendieben!

Es wurden verschiedentlich Fälle gemeldet, in denen Bienendiebe Köni-  
ginnenbelegstellen ausraubten.

In Fischach bei Augsburg wurde von der Gebrauchsziehtbelegstelle der  
neugegründeten Ortsfachgruppe sogar das Drohnenvolk geraubt.

Ich bitte in Fällen von Bienendiebstählen, die Nachforschungen unter Einsatz aller Mittel zu betreiben.

Soweit Staatswald für die Aufstellung der Belegstellen in Betracht kommt, wären auch die Forstbehörden zu ersuchen, gelegentlich der Dienstgänge unsere Belegstellen zu überwachen.

Wer Bienen stiehlt, hat in unseren Reihen nichts zu suchen. Bienendiebe werden aus unseren Reihen nicht nur rücksichtslos entfernt, sondern auch strafrechtlich verfolgt werden.

### Achtung Wanderimker!

Nr. 20. **Betr.: Bekämpfung des Kiesernspanners im Forstamt Egenricht/Opf. durch Giftbestäubung.**

Im Forstamt Egenricht findet ab 6. August Bestäubung mit Berührungsgiften statt. Der Gifstoff wirkt auf Bienen tödlich. Die Bestäubungszone wird begrenzt durch eine Linie, die folgende Orte berührt und einschließt:

Thansüh, Dürnast, Schickenhof, Freihung, Massenricht, Ober- und Untersteinbach, Träglhof, Rödlas, Seugast, Elbart, Kohlberg, Thanhühle, Waldhof, Röthenbach, Hannersgrün, Thanhof, Artesgrün, Weihenbrunn, Frankenthaler Mühle, Egenricht, Radshin u. Raßtmühle, Weiherhammer, Mantel, Kalkhäusl, Mappersricht, Triipach, Hütten, Steinfels, Kaltenbrunn, Rothenstadt, Sperlhammer.

Für die Aufstellung von Bienenstöcken während der Bestäubungszeit mit Gifstoffen werden von der Forstverwaltung folgende Staatswaldabteilungen unentgeltlich zur Verfügung gestellt:

vom Forstamt Egenricht: Distr. I Enzenriether Wald für die Gemeinden und Ortschaften: Egenricht, Mappersricht, Sperlhammer

von der Forstamtsaußenstelle Schnaittenbach: Abteilung Sauhöhe, Hedschlag, Einsiedel für: Hannersgrün, Artesgrün, Weihenbrunn, Kohlberg, Thann, Thanhof, Waldhof, Röthenbach, Rablmühle

vom Forstamt Bilsach: Distr. Forstlohe, Abt. Seugasterschlag u. Todtemann für: Ober- und Untersteinbach, Massenricht, Elbart, Freihung, Thansüh, Dürnast, Tanzfled, Kaltenbrunn

vom Forstamt Weiden: Abteilung Dürrschlag längs der Bahnlinie Weiden-Bayreuth für: Mantel, Steinfels, Hütten

vom Forstamt Pressath: Distr. Markt für Gemeinde Gmünd.

von der Kommandatur des Truppenübungsplatzes Gräfenrohr: statt des in der Gefahrenzone liegenden Loosberges die Flügelsburg und die Höhe südl. von Pappenberg.

Den Anordnungen des Forstamtes Egenricht und der übrigen Behörden ist unbedingt Folge zu leisten, da keinerlei Schadensersatz von Seiten des Staates für zugrunde gegangene Bienen geleistet wird. **Virklein.**

## II. Kreissachgruppe Imker Oberbayern

**Gautag in Miesbach.** Anlässlich der 50-Jahrfeier der Bezirksfachgruppe Miesbach findet am 15. August 1936 ein Gau-Schulungstag statt. An diesem Schulungstag haben die Mitglieder der Bezirks- und Ortsfachgruppen nachstehender Bezirke teilzunehmen. Bezirksamt: Rosenheim, Bad Aibling, Tölz, Wolfratshausen und Miesbach. Auch die Bienenzüchter der übrigen Fachgruppen Oberbayerns sind zur Teilnahme herzlich eingeladen. Beginn des Schulungstages vormittags 10 Uhr im Waizinger Kellerhaus in Miesbach. Alles weitere ist aus der Einladung der Bezirksfachgruppe Miesbach ersichtlich. **Hettinger.**



Miesbach, der Tagungsort der Kreisfachgruppe Oberbayern.

### III. Bekanntmachung der Bezirksfachgruppe Miesbach

Anlässlich des 50jährigen Bestehens der Bezirksfachgruppe findet am 15. August 1936 ein Schulungstag mit einer bienenwirtschaftlichen Ausstellung statt. Ich lade hiermit alle Bienenzüchter der benachbarten Bezirke zur Teilnahme herzlich ein. Tagesordnung: Ab 8 Uhr Besichtigung der Ausstellung im Gasthaus Wendelstein. 10 Uhr Versammlung im Waizinger Kellerhaus. Es spricht Herr Studiendirektor Virklein, Vorsitzender der Landesfachgruppe und Herr Oberinspektor Hettinger, Vorsitzender der Kreisfachgruppe. 2 Uhr nachmittags Vorführung des Bienenfilms der Landesanstalt in Erlangen. Es spricht Herr Landwirtschaftsrat Schreiber. 3.30 Uhr Besichtigung der Belegstelle Rohrberg.

**Widmose.**

### Aufruf!

Wie im vorigen Jahr sollen auch in diesem Jahr in Zusammenarbeit mit der Bezirksfachgruppe Imker das Könige des Rottlées und die Bedingungen, unter denen es besonders gut stattfindet, erörtert werden. Ich erbitte dazu wieder die Mitarbeiterschaft aller Imker. Vorauftischlich wird es nach zwei trockenen Jahren ein feuchtes Jahr geben, und es wird daher von besonderem Interesse sein, wie die Nektarauscheidung im feuchten Jahr stattfindet. Es handelt sich dabei um folgendes:

1. Angaben nur über besonders starke Veflug der Kleeblüte sofort nach Einsetzen dieses Vefluges; in diesem Falle Einsendung von etwa 100 Rottleeböpfen mit 3 bis 4 cm langen Stielen. Nicht pressen, sondern losen verpacken! Im allgemeinen hontigt nur der zweite Schnitt; falls es aber der erste Schnitt ebenfalls tut, so ist auch von diesem Einsendung von Kleeböpfen erwünscht.
2. Angabe der Bodenverhältnisse.
3. Düngung: Es ist anzugeben, welches Kalijalz oder welcher phosphorhaltige Dünger je Morgen (2500 qm) verabreicht wurde. Die Angabe, es wurde mit Kali oder Phosphorsäure gedüngt, genügt also nicht.
4. Art der Vorfrucht. Prof. Dr. Ewert, Landsberg (Warthe), Theaterstr. 27.

# Lösungsflygeln

## Antweisung für August

Ernting ächzt über die Stoppeln  
im glitzernden Sonnenhauch,  
bald sprossen die Herbstzeitlosen  
und herbstlich weht's bald auch.

Es ist, als fühlten alle  
des Winters harten Schritt,  
Die Bienen geh'n mählich zur Ruhe,  
die letzten Blümlein geh'n mit.

Dem Hauche gleicht unser Leben,  
es ist nur ein kurzer Bahn:  
Schon blüh'n die Herbstzeitlosen —  
denk d'ran — wohl'an, wohl'an!

(Jung-Klaus.)

Besonders kurz ist dieser „Bahn“ im Leben der Biene — zumal nach einem Sommer wie dem heurigen. Zwar hat der Juli noch einiges gut gemacht, was seine Vormonate verdorben haben und hat manchenorts noch mit einem recht wackeren Honigsegen überrascht. Mag sein, daß auch im August noch etwas sich nachholen läßt aus Weißklee, Skabiose, Natterkopf, Weidenröschen, Boretsch, gelbe Resede, Wiesenstorchschnabel und aus den Pollenspendern: Rittersporn, Wollkraut, Glockenblume usw. Doch wird in der Hauptsache in den Gegenden ohne Spättracht und Wanderung — und das sind vorerst noch die meisten in unserem lieben Vaterland — mit dem Ablauf des Monats Juli die Tracht und damit das Bienenjahr seinem Ende entgegengegangen sein.

Sollte dieses Betriebsjahr da und dort Enttäuschung gebracht haben, so wollen wir den Mut doch nicht sinken lassen und die Hände nicht vertrauensarm in den Schoß legen, sondern weiterarbeiten wie die enttäuschten Bienen auch und dabei für diesen Monat

Prof. Dr. Zanders Leitsatz beherzigen: „Das imkerliche Arbeitsjahr beginnt im August! Was um diese Zeit versäumt wird, läßt sich nur schwer wieder nachholen.“

Dabei darf man nicht der Meinung sein, als ob sich hiefür ein ganz genauer Arbeitsgang aufstellen ließe. Nicht nur jedes Jahr, auch der gleiche Monat innerhalb desselben nimmt oft einen recht verschiedenen Verlauf. „Es muß dem einzelnen Imker überlassen bleiben, hier denkend und handelnd seine pfleglichen Maßnahmen den ständig wechselnden Verhältnissen anzupassen.“

Wenn es wahr ist — und es ist wahr — daß eine gute Überwinterung das Meisterstück in der gesamten Imkerei darstellt, dann liegen die wichtigsten Vorbereitungsarbeiten hiefür zu Anfang des Arbeitsjahrs im August. Dabei ist mit besonderer Aufmerksamkeit zu achten auf die Königin, die Volkssstärke, die Vorräte und den Wabenbau.

In dieser Zeit muß jedes Volk eine gesunde Familienmutter besitzen, die alle Zeichen der Tüchtigkeit und Tauglichkeit an sich trägt, die noch gut behaart und rasch in ihren Bewegungen ist. Jedoch das wichtigste Merkmal ihrer Brauchbarkeit ist aus ihrer Brut zu ersehen. Ist diese selbst Ende August und anfangs September noch ziemlich reichlich und von auffallender Regelmäßigkeit, so steht es gut. Findet sich dagegen die Brut zerstreut auf den Waben und ist sie vielleicht noch mit Drohnenbrut untermischt, dann muß die Königin ersetzt werden. Den besten Dienst leisten uns in diesem

Falle die im Juliheft besonders vermerkten Reservenvölckchen. Zu dieser Zeit zeigt sich so recht noch einmal die hohe Bedeutung der Königinzucht. Doch müssen wir in diesem Zusammenhang die neuzeitlich übertriebene Forderung „jedes Jahr eine neue Königin“ verworfen. Kommen nicht selbst bei Königinnen von bester Abstammung Rückschläge vor, die man im ersten Jahr noch gar nicht richtig beurteilen kann?

Eine weitere Bedingung für eine gute Ein- und Überwinterung ist die Volkssstärke. Alle Völker, die bis längstens Mitte August nicht soweit erstarckt sind, daß sie 6—7 Breitwaben belagern, können als gute Zuchtvölker für das nächste Jahr kaum mehr in Frage kommen. Nur in Gegenden, in denen der August noch gute Tracht bietet, entwickeln sich solche Völker noch hinreichend. Dabei braucht ein volkharmer Stock beinahe gleichviel Nahrung wie ein volkreicher, weil jener gezwungen ist, zur Erlangung der nötigen Stockwärme möglichst viel Nahrung als Heizmaterial aufzunehmen. Man vereinige daher schwache Völker schon zu dieser Zeit und warte damit nicht bis zum Herbst. Jetzt ist die Vereinigung viel leichter auszuführen und das Volk kann sich seinen Wintersitz noch entsprechend einrichten. Auch der Königin ist auf diese Weise besser Gelegenheit geboten, genügend Winterbienen noch zu erzeugen.

Bei all jenen Völkern, bei denen man wegen Trachtmangel im Juli zur Bruteinschränkung geschritten ist — um die gedeckelten Honigvorräte im Brutraum zu schonen — muß anfangs August die Einschränkung wieder aufgehoben und durch Trieb- oder Reizfütterung der Brutansatz neuerdings gefördert werden. Im Juli erbrütete Bienen haben bekanntlich in trachtarmen Gegenden keinen Wert, im Au-

gust erzeugte dagegen um so größeren. Sie bilden den Ersatz für die im Winter absterbenden Altbienen und damit die Grundlage für die nächste Frühjahrsentwicklung. Deshalb sollte kein Imker die äußerst vorteilhafte Reizfütterung im August versäumen, wenn bei ihm die Natur durch Honigtracht nicht mehr reizt. Sie hat nicht den Zweck, den Bienen fehlendes Futter zu ersetzen, sondern einen Überschuß an Futterhaft zu erzeugen, um so die Königin zu stärkerer Eilage zu reizen. Die Bienen sollen das gereichte Futter nicht aufzustapeln, sondern sofort umsezten und verwerten. Deshalb darf diese Fütterung nur in kleinen Gaben von kaum  $\frac{1}{2}$  Liter durch 14 Tage hindurch gegeben werden — abends, lauwarm, bei verengtem Flugloch. Honig wäre hiefür das Beste; im Notfalle muß aber auch Zuckerwasser im Verhältnis von 1:1 genügen. Prof. Dr. Zander sagt hiezu noch: „Soll eine künstliche Reizfütterung den erwünschten Erfolg haben, so muß sie möglichst unmittelbar an die letzte Tracht angegeschlossen werden. Läßt man einige Zeit verstreichen, so geht die Lust der Königin oft so sehr zurück, daß sie nicht recht wieder in Gang gebracht werden kann.“

Nachdem keine Honigtracht mehr zu erwarten ist, werden gegen Ende August die Waben aus den Honigräumen entfernt und etwaige Honigreste in ihnen noch ausgeschleudert oder falls sich dies nicht mehr lohnt, den Bienen entdeckelt zum Umtragen eingehängt. Diese leeren Waben aus den Honigräumen sind ein sehr wertvolles Gut. Zum Schutz gegen Mäuse und Wachsmotten bringe man sie in gut verschließbare Kisten oder Schränke und schwele sie im Herbst und Frühjahr öfter ein.

Wir bringen jetzt auch schon den Wabenbau im Brutraum in die richtige Ordnung. Altes Wabenmate-

rial, das nicht mehr lichtdurchlässig ist, wird entfernt. Auch dürfen Waben mit Drohnenzellen im Wintersitz nicht gesuldet werden, weil sonst die Völker zu früh Drohnenbrut einschlagen.

Bei dieser Durchsicht des Wabenbestands im Brutraum kann auch gleichzeitig die Feststellung der Wintervorräte vorgenommen werden. Als hinreichende Menge von jetzt bis

## Wie baut der Bien

Von Heinrich Biller, Weihersmühle bei Schwabach.

Vor Jahren, es mögen schon zehn her sein, mußte ich infolge reichen Anfallen mehrere Schwärme in Körben aufstellen. Der Platz hiezu war sehr beschränkt. So mußten alle möglichen Auffstellungsarten und Flugrichtungen gewählt werden. Wegen guter Tracht hatten sämtliche Schwärme ihre Körbe bald ausgebaut. Auffällig war mir nun, daß die Völker anscheinend nach einem ganz bestimmten Gesetz gebaut hatten. Ich glaubte an der Bauweise ablese zu können, daß alle Völker schon bei geringem Wind gegen das Flugloch die Waben rechtwinklig zur Windrichtung bauen. Nur solche Völker, deren Flugöffnung gegen jeden Wind geschützt ist, führen Kaltbau auf.

Der Bien fürchtet nichts mehr als Zug oder durch die Wabengassen streichenden Wind. Beispiel: Du hast ein Schwärzchen von 1—2 Pfund. Hierauf hänge in eine Zanderbeute neun Rähmchen mit Mittelwänden und gib den Schwarm hinein. Flugrichtung ist nach Süden. Der Wind kommt aus West bis Südwest. Bei der nächsten Nachschau wirst du finden, daß das Völkchen die nordwestliche Ecke der Beute besetzt hat. Der Bien macht es genau wie der Hund. Beide setzen sich in die windgeschützte Ecke ihrer Behausung. Aus diesem Grunde habe ich auf meinem Stande die Beuten etwa 30 Zentimeter zurückgestellt und vorne zwischen je zwei Rästen ein Schied

Maß wird für ein gutes Volk ungefähr 10—12 Kilogramm geschätzt. Was ein Volk bis zu dieser Höhe nicht hat, muß bei der Einwinterung zusätzlich gegeben werden.

Doch davon im nächsten Monat näheres. Bis dahin kann auch mit der Einengung des Wintersitzes auf 6—8 Breitwaben zugewartet werden.

J. Gruber, Augsburg-Westheim.

angebracht, so daß jedes Volk durch eine Nische geschützt ist. Aber trotzdem sitzen meine Südflugvölker über Winter meist mehr auf der westlichen Beutenseite. Nur Abschlussvölker schmiegen sich meist ans Nachbarvolk an. Mit wieviel Unkenntnis wird hier noch gesündigt, wenn man meint, jedes Kasstenvolk müßte schön in der Mitte sitzen, jeder Korb müßte auf Kaltbau gedreht werden.

Obwohl ich ziemlich belesen bin, aber noch nirgends diese Frage angeschnitten oder geklärt fand, stellte ich die Sache zurück, ja hielt selbst die ganze Geschichte für Zufall.

Jahre sind indessen vergangen. Erst die Mitteilung eines Imkers in der Bayer. Bienenzeitung ließ mich die Angelegenheit wieder aufgreifen. Dieser teilte dort mit, daß er während des Bauens den Korb gedreht habe. Dabei fand er, daß das Volk nach jeder Drehung auch die Baurichtung änderte und immer in anfänglicher Richtung weiter baute, so daß der Bauschraubenartig wurde. Im Jahre 1935 nahm ich meine Versuche wieder auf. An drei Stellen, an welchen ich damals mitbeobachtete, stellte ich heuer wieder drei Schwärme in Körben auf. Was war das Ergebnis? Alle drei bauten heuer wieder in der gleichen Richtung wie damals. Ich glaube fast annehmen zu müssen, daß keine Abweichungen über fünf Grad vorkommen.

Sollte dies wieder Zufall sein? Ich glaube nicht. Wäre hier nicht eine schöne Aufgabe für Korbimker? Mir stehen nur einige Korbplätze in den Edinischen zur Verfügung. Viel Arbeit ist ja damit nicht verbunden. Für die erforderlichen kurzen Auffschreibungen hat doch jeder Zeit. Aufzuschreiben wären:

1. Korbform, Höhe und Weite in Zentimeter. Korbform könnte eine Abweichung bedingen.

2. Nach Einschlagen des Schwarmes zeichnen von Korb zum Bodenbreit, auch Bienenbank, damit bei Nachschau keine Verdrehung möglich ist.
3. Als sehr wichtigen Punkt die herrschende Windrichtung
  - a) bei Abgang des Schwarmes,
  - b) bei und kurz nach dem Einschlag.
  - c) Jede Windrichtungsänderung bis zum völligen Ausbau des Körbes.

Und nun liebe Imkerfreunde ans Werk!

## Immenwatzers Guckfensterle

Hans Jordan, Sponsberg.

Ein rechter Imkersmann macht seine Beute selten auf, nur dann, wenn er drinnen im Volk wirklich was zu tun hat. Und doch weiß er ganz genau, was im Volke vorgeht, ob der Weisel was taugt, wie die Stimmung im Bien ist, und vieles, vieles Andere. Woher hat er seine Weisheit, selbst wenn er dreißig und mehr Völker zu betreuen hat? — Die sammelt er getreulich aus regelmäßigen Beobachtungen, die er laufend in seinen Standblättern notiert. Er zieht daraus seine Schlüsse und handelt danach. Seine Beobachtungen geschehen laufend, ohne daß es die Bienen merken, ohne daß er Stiche erwischt, ohne daß er den Bienen im Wege steht und ihnen Ungelegenheiten schafft. Das sind: Beobachtungen am Flugbrett und bei Hinterladern am Baurähmchen.

Das Baurähmchen ist im Sommer ein leeres Rähmchen, welches im Brutraum als letztes eingehängt wird. An ihm dürfen sich die Bienen nach Herzluft austoben. Alle 4—6 Tage wird es ausgeschnitten und ergibt eine ganz schöne Sommer-Wachsernte. Die „Überwachungsvölker“, deren Ertrag im Vorjahr nicht ganz befriedigte, dürfen hier bauen und auch Drohnen anbrüten, aber nur anbrüten! Ehe die Drohnen dieser Völker zum Schlüp-

fen kommen, wird die Brut ausgeschnitten. Mitten ins Volk aber erhalten sie vorbebrütete Drohnenwaben aus „vollwertigen“ Zuchtvölkern.

Alle Völker dürfen am Baurähmchen kleistern und errichten, wozu sie im eigentlichen Brutnest keine Gelegenheit haben: Drohnen- und Weiselzellen, Honigkammern und Arbeiterbau. Ein „Hüngler“ wird hier gern Honig stapeln, ein Volk mit einjähriger Königin baut nur Arbeiterbau, ein langsam brütendes wird Pollen in Menge auf dem Jungfernbaum abladen, ein schwärmlustiges Weiselzellen errichten, ein fleißiges mit jungem Weisel bleibt beim Arbeiterbau trotz gegebener Mittelwände im Brutraum. Wird das Baurähmchen tadellos bis zum unteren Rande in Arb.-Bau aufgeführt, dann wird dieses Baurähmchen nicht ausgeschnitten, sondern dem Volk weiter ins Brutnest hineingehängt; hinten hin kommt ein neues leeres Rähmchen.

Weist werden aber Drohnenzellen entstehen. Da kann man die Majestät beim Eierlegen leicht beobachten, ohne sie zu stören. Wird aber gar nicht gebaut, dann ist Gefahr vorhanden. Entweder ist dann das Volk zu schwach, um den ganzen Raum zu bevölkern, oder es ist gar krank, oder — es ist

überstark: es bereitet sich zum Schwärmen vor. Ist dies der Fall, dann hängen am Fenster und Rähmchen wohl dicke Bienenklumpen, aber sie sind untätig. Jetzt noch ein Blick ans Flugloch: Ja! Schwarmdusel! — untätig auch hier Bienenhausen trotz Tracht und Schönwetter. —

Aber noch mehr ist am Flugloch zu beobachten. Ein überwinteretes Volk ist in Ordnung, wenn der Flug gleichmäßig und ruhig, aber dennoch flott von statthen geht. (Nicht täuschen lassen durch die sogenannten Spätbrüter!) Ein ziemlich sicheres Zeichen für Weiselrichtigkeit sind dicke Pollenkumphen und zielsicher fliegende Wasserträger. Ein weiselloses Volk aber sucht und rennt ungeschlüssig am Beutentor umher. Dieses „Weiselsuchenlaufen“ darf aber nicht verwechselt werden mit dem unruhigen, arbeitsmütiigen Flugbrettlaufen sehr starker Völker nach einem guten Trachttage im Sommer.

Borliegende Bienenhausen deuten auf Volksstärke. Verlieren sie sich nach Einhängen von Mittelwänden, so ist keine Schwarmgefahr vorhanden. Im Spätherbst sind solche Bienenklumpen nach dem Auffüttern zu sehen. Das ist ein gutes Zeichen! nämlich dafür, daß ihnen alles für den Winter gut bereit ist: Gute Vorräte, nur noch wenig Brut, enger Wintersitz, aber viel, viel Volk, das sich nicht hineingetraut, um die Hitze nicht zu übersteigern. Es ist gut, wenn sich diese spät erbrüteten Immen nicht überhühen und abarbeiten, denn sie ergeben ja im nächsten Bienenjahr die Ammen- und Flugbienen, von denen jedes Stück „einen Dreier“ wert ist.

Doch der rechte Bienenvater wartet selten ab, bis Hunderte von Bienen

tagelang arbeitslos sind, ehe er mit seinen Standarbeiten nachhilft. Schon das Leben und Weben der Einzelbienen auf den Flugbrettern zeigen ihm Tage zuvor notwendig gewordene Eingriffe an.

Da sind die Pollenträger. Ihre Klumpen verraten ihm mancherlei, je nach Farbe, Größe und Zahl. Wie viele sind über groß? Wie viele dünn, streifenartig? Wieviel Prozent der Bienen tragen überhaupt Pollen? Wie ist er gepappt? Wie laufen die Bienen? — Träge? Eilig? Werden viele Pollenkleckse verloren? — — Das gibt unendlich viel Schlüsse auf Brutpflege, Brutnestgröße, Pollenquelle, Trachtweg, Zusammensetzung des Volkes usw.

Die Wasserträger haben den eigenartig zielsicheren Flug vom und zum Flugbrett. Es sind zumeist alte, dunkle Bienen, die wegen des fehlenden Haarkleides zum Pollenaufladen und -einholen untauglich geworden sind.

Dann die Nektarsammler. Man erkennt sie auch an ihrem Flug. Sie kommen schwabend an, verfehlten oft das Flugloch vor Ermüdung und schwerer Last, verfiehaufen an Beutewänden, auf Flugbrettern und sonstigen Ansatzstellen vor dem Bienenhause, dabei eifrig Luft pumpend; sie geraten immer wieder einen halben Zentimeter zu tief ans Flugbrett, kriechen mühsam weiter, werden schon unterwegs angebettelt; sie haben nur winzige Streifen Pollen an den Beinen. Das sind die Immen, die ich im Frühsommer am liebsten ankommen sehe. Sie verraten durch ihre Anzahl und Emsigkeit die Aussicht auf baldiges Schleuderdrehen. Klatshen sie schwer aufs Flugbrett, dann ist die Nektarquelle reichlich gedeckt. Leichtfüßig verraten sie ein mageres Honigfeld. Weit entfernte Trächtäcker zeigen sie durch Ansegen und Verschnaußen auf Ruhestellen vor dem Stand an.

Dann ein Bild, das ich gern und zugleich mit Bangen betrachte: Das Heimstürzen bei drohendem Unwetter. Uebereinander reiten sie ins Flugloch hinein, haben keine Zeit, sich ordnungsgemäß hinzusezken, überschlagen sich beim Anflug, werden von andern überrannt, wohl gar rücklings hineingetragen. Eine Riesenfreude, wenn die Flugbretter leer sind, ehe der drohende Platzregen losbricht, ehe der kalte Aprilschauer die eifigen Rapsflieger erwischte und ihnen Tod und Verderben bringt.

Soll ich noch an die lustigen Brummer erinnern, an die patschigen Drohnen? Drohnen sehe ich fast immer gern! Ich stelle mich nicht mit dem Messer vors Flugloch und köpfe sie, wie manche Bienenhalter tun. Drohnen im starken Sommervolk zeigen mir dessen volle Kraft an. Ich sehe in ihnen nicht die Schwarmtreiber, wie manche behaupten, auch nicht die unruhigen Fresser. Ich betrachte sie als Anfeuerer der ganzen Weiber-Genosenschaft, als Regler und Sicherheitsventil der überschüssigen Volkskraft. Immer lustig! Ihr flugstarken Zuchtbullen! Hei, wie das brummt, wenn Weiselingen bei windstillem Sommerwetter seinen Höhenflug antritt!

Aber — Drohnen im März? O weh! — Drohnen im August? Sie retteten mir im Vorjahr das beste Ertragsvolk, als ich dessen Königin versehentlich durch Abstandsstiche erquetschte. Es zog sich eilends eine Jungmutter, welche noch ein starkes Geschlecht Winterbienen erzeugte. — Drohnen im September und Oktober? Drohnen bei der Heimkehr vom Wanderstand in der Heide? — Lieb Imkerlein, kannst ruhig sein! Drohnen zu dieser Jahreszeit kann sich nur noch ein Volk leisten, das wirklich stark in den Winter geht. Sieh zur Vorsicht das Brutnest an, wenn du den Wintersitz zu rechtsetzt.

Und was ist doch sonst noch alles am Flugbrett zu sehen! Schwarmausziehen! Hei! das Gewudele! — Weiselhochzeit! — Der Triumphcheinmarsch! Das ängstliche Warten! — Weiselfliegen! O bitter, wenn man nicht sofort helfen kann! — Drohnenschlacht! Ja, der Mohr hat seine Schuldigkeit getan, der Mohr kann gehen. — Räuberei! Welche Eselei ist da geschehen?

Und vieles, vieles ist noch zu sehen, zu bewundern, zu beklagen, zu überlegen, zu verhüten. Besenqual im Spätsommer, Metzenbesuch im Winter, Kröten- und Igelvisiten, Mäuseandenken, Wachsmottengeflimmer im Abenddämmer, reinigende Stockimmen, erkältete Nymphen, herausgeworfene Weisel, ausgezehrte Drohnenmaden, balgende Torwächter, Vorspiel der Grau-Jungimmen, ängstliches Einziehen der Honigumträger aus der Abfegekiste, herausstürzende Honigbereiter aus dem abgesperrten Honigraum, Weiselsuchen der Majestätlosen, Hummelgebrumm und Fliegenplage, Ameisengenäsigkeit, Platzregen an die Beutewand, Schneewehen vor dem Flugloch, Wasserdampf am Wintervolk, Wasserbäche beim Einfüttern und nach starken Trachttagen, verlorene Pollenkümphen, abgeschrotenes Wachs, verstreute Zuckerhristalle, schimmelnde Tote, Kotwege kranker Bienen, Angsthokten der Jungimmen, Summen des gesunden Wintervolkes, Fücheln nach einem guten Trachttage, Steiheln bei Anbetilern, Locksteiheln beim Einziehen, Vorspiel beim Weiselflug, Ueberlagern des Flugloches bei Trachtangel, verunglückte Jungweisel auf dem Standvorplatz, absiegende, sterbensmüde Winterbienen, verklammte Wasserholer im März: Tausenderlei bekommt ein eifriger Fluglochbeobachter zu sehen!

Dies deutet Wohlbesinden des Volkes an, dies falsche Maßnahmen des Imkers, dies unterlassene Standarbei-

ten, dies klagt unzeitgemäße Witte rung an, dies oder das ruft um Hilfe, um Beistand seitens des guten Im menvaters. Die Bienen haben ihre Sprache, doch nicht jeder Bienenhalter versteht sie. Er geht den garstigen Stachelviechern aus dem Wege, wo er kann. Und kommt wirklich eine Imme zu ihm hin und summt ihm Glück oder Not ins Gesicht, dann schlägt er nach ihr, rennt fort, versteckt sich hinter Drahtrüstung und Räuchermaschine. — Nein! Geh hin zu deinen lieben Im men, du Bienenpater! Tagtäglich sei bei ihnen! — „Aber ich kann doch nicht dauernd vor den Fluglöchern rumhopsen!“ —

Nein. Das wäre auch gar nicht mal richtig! Paß auf, wie mein Ausguck aussieht! Das Dach des Bienenhauses steht über die Bordersfront der Beuten zwei Meter weit vor. Die ganze lange Front ist durch Bretterwände unterteilt und seitlich gegen Wind ab geschirmt. Das Dach mit einer Traurinne schützt die Heimkommenden vor Regenschlag und die Daheimbleiben den vor Ausflügen zur Unzeit.

In die Schiedwände sind in Augenhöhe Guckfensterle eingeschnitten. Dort

sitzt nun Imker Guckguck und sam melt Fluglochbeobachtungen, lernt die Flugbrettsprache der Bienen. Diese sehen ihn kaum, denn er steht ihnen nicht im Wege. Er liest in einem Bienen buche, in seiner Bienenzitung, oder er schreibt seine Standnotizen, rechnet sein Standbuch aus, erwägt nötige Standardarbeiten, schmiedet neue Pläne für Weiselzucht, Wanderung oder Bie nenweide; dort sind auch seine Wettertafeln, Wettergläser, seine Stockwaage und die Schreibtafel dazu.

Dorthin führt er auch seine Honig kunden und lädt sie einen Blick tun ins staunenswerte, wunderbare Im menleben. Selten ist ein Stich zu ver merken. —

Denke nun ja nicht, das sei ein Faulenzerleben, unwürdig eines redlichen Arbeiters der Erzeugungsschlacht. Wer arbeiten will, der findet auch Arbeit, die er am Ausguck verrichten kann. Und immer hat er seine geliebten Stachelviecher vor sich, deren Sprache er nun fließend versteht. Ein Blick sagt ihm nach jahrelanger Erfahrung mehr als stundenlanges stich reiches Herumwühlen im aufgeregten Bienenhaufen.

## Meine Beobachtungen über die Rückbildung des Trieblebens beim Bienenvolk im Herbst

Von Andreas Herbolsheimer, Breitenau-Obernzenn.

mieden und Gesahren überwunden werden.

Die höchste Stufe der Entwicklung des Biens trifft mit der Höhe des Sonnenstandes, dem Monat Juni, zusammen und zwar in unserer Gegend (Mittelfranken) mit unserer Trachtart (Frühtracht). Das können wir am besten und einwandfreisten mit der Tatsache erhärten, daß eben zu dieser Zeit der Geschlechtstrieb des Biens sich regt und im Schwarmmarkt seine Erfüllung findet. Nun ist es im ganzen Reiche der Natur so — das ist der Gip fel punkt der Entwicklung. Die Entfa

tung des Trieblebens vorher geht unverkennbar in allen ihren Ausführungen in äußerst zweckmäßig ab gestuften Graden auf diese Höchstpunkt zu. Und nun kommt das Wunderbare: gar nicht anders ist es dem Ziel und Zweck nach bei der Rückbildung des Trieblebens im Herbst: es soll die Voraussezung geschaffen werden für die Winterruhe des Biens, weil es seine Lebenslage fordert (Lebensmöglichkeit der Bienenkolonien, Vollweibchen mit lebenbleibenden Hilfsweibchen während des Winters).

Die Witterung spielt bei dieser Rück faltung des Trieblebens eine ganz gewichtige Rolle. Das wollen wir durch Beispiele beweisen. Jahre, in denen die Entwicklung des Trieb lebens nie ernstlich gestört worden ist durch wochenlanges Misshwetter (Trachtflosigkeit, dauernde Kühle), bringen diese Rückbildung ver hältnismäßig frühzeitig, umso mehr, wenn um diese Zeit noch dazu schlechtes Wetter herrscht.

Jahr 1929, Mittelfranken. Dem sibirischen Winter folgte nach einem Kälterückfall im April ein herrlicher, warmer Mai, ein ebensolcher Juni, 8 Tage um die Mitte ausgenommen, der Juli war nicht anders — und mit Beginn des August war fast in keinem Volk mehr Brut zu finden. Die Triebentfaltung war in diesem Falle mit einer Kurvenspitze ab gelaufen.

Ein anderes Bild bot 1931. Einem milden Winter war ein kaltes, überhaupt fast nicht zum Durchbruch kommendes Frühjahr gefolgt. Um den 2. Mai trat ein Umschwung ein. Was selten vorkommen dürfte, Stachelbeere und Obst blühten zu gleicher Zeit. Wie ein Peitschenhieb wirkte das auf die Bienenvölker, sie überstürzten sich förmlich im Bestreben mit dem Vor

wärtsdrängen der Natur gleichen Schritt zu halten. Juni bei immer wieder eintretendem Sonnenschein doch trachtflos. Juli fast immer ausgesprochene Westwetterlage (Regen, Kühle). August mit kurzen Ausnahmen nicht anders. September nach einem intensiven Kaltluftsteinbruch in der 1. Hälfte, wieder wärmer, was im Oktober lange anhielt.

Nachdem der Mai den Bölkern einen mächtigen Auftrieb gegeben hatte, naturgemäß das aber nur Anfang einer Entwicklung sein konnte, die bis zu ihrer Spitze weiterer anhaltender gu ter Lebenslage bedurfte hätte, die aber in unserem Falle versagt war, zeichnete sich deutlich eine Kurvenspitze überhaupt nicht ab. Instinkt gemäß Entfaltung und ihr durchaus nicht entsprechende Lebenslage und zwar während der ganzen Entwicklungsperiode im Widerstreit! Daher „breite Höhe“ bezw. immer wieder nur naturbedingter Ansatz zur Spitze. Daraus ergab sich ganz naturgemäß diese ausgesprochene Verzögerung der Rückbildung des Trieblebens im Herbst; fast möchte ich es so ausdrücken: immer nochmal den „Versuch“ die Spitze doch zu erreichen (Oktober). Das ist keine Theorie! Die überraschend großen Brutnester noch im Oktober beweisen mir die Richtigkeit des aus obigem Befund gezogenen Schlusses.

Endlich 1933. Nach leidlicher Entwicklung der Bienenvölker im Frühjahr (März und April) und einer glän zenden Tracht aus der Obstblüte (Kirschenblüte; hier muß ich noch eine Beobachtung einfügen: die Kirschenblüten waren vor dem Aufblühen erfroren, so daß einem bei der aufgebrochenen Blüte der schwarze Stempel ent gegenstarzte, und gerade diese Kelche waren buchstäblich bis an den Rand mit Nektar gefüllt!) während knapp

einer Woche, 1.—6. Mai, folgte ein schauderhafter Mai und ein noch schlimmerer Juni. Bei Nachlässigkeit waren Hungerverluste an der Tagesordnung. Dem schlechten Vorsommer folgte ein besserer Hochsommer Juli, August. Juli kommt bei uns wohl noch als Trachtmonat in Frage: Fichtenhonig, Weißklee usw.

Nun liegt es im Instinkt des Biens begründet, daß neues Erwachen der Natur, bes. ansteigende Lichteinwirkung, analoge Entfaltung seines Trieblebens bewirkt, zunächst gleichgültig, ob dem die Lebenslage auch entspricht. Also troh des Mißwetters eine Aufwärtsentwicklung auf den Höchstpunkt zu, der naturgemäß nicht an den Höchstpunkt gelangen konnte. Man kann hier sozusagen von einer instinktbedingten Kurvenspitze reden.

Im Juli trat nun besseres Wetter ein. Wenn die Tracht auch nicht gerade gut war, dem Bedürfnis der Brutentwicklung schien sie zu entsprechen; denn waren Ende Juni bereits Anzeichen der Rückfaltung des Trieblebens festzustellen, die verhältnismäßig gute Tracht bot dem Bien eine Lebenslage, die die Entfaltung gemäß dem Instinkt nach so langer Behinderung doch endlich ermöglichte. Ohne Zweifel finden wir hier ein nochmaliges Ansteigen und eine 2. Kurvenspitze, eben auf Grund verhindeter voller Entwicklung, die dann doch noch bevor endgültige Triebruhe eintritt, durch bessere Tracht sozusagen nachgeholt wird. Daher kommt es auch, daß solche Jahre, selbst wenn dann im Juli meinetwegen gute Tracht eintritt, doch honigarm bleiben, da damit gehinderte Entwicklung eingeholt bzw. noch auf die Spitze geführt wird. So fand ich 1933 deutlich 2 Kurvenspitzen in der

Entwicklung, instinkt- und lebenslaglich bedingt.

Weiter steht außer Zweifel, daß selbst in normalen Jahren öfters auf Ende Juli zu, falls nicht jede Tracht mangelt, eine Vermehrung der Brut eintritt und diesen Trieb unterstützen wir mit der Reizfütterung im August. Es muß dem ein wenn auch schwach entwickelter Instinkt zu Grunde liegen. Und wo und wenn dieser Instinkt aus irgendeinem Grunde nicht zur Wirkung kommt, — ja dann ist unsere Herbstreizfütterung eben auch völlig ohne Erfolg. Dafür ist mir das Jahr 1929 ein typisches Beispiel. Eine von vorne an nie ernstlich gestörte Entwicklung brachte einen Ablauf des Triebes, der dann eben bei erfolgter Rückbildung endgültig war, — und meine ganze Reizfütterung ohne jeden Einfluß blieb, obwohl kein Mangel an Pollenherrschte. Es ist ja keine Frage, daß damit dem Unterlassen der Reizfütterung nicht das Wort geredet werden soll.

Endlich finden wir, daß auch das Alter der Königin auf die rasche bzw. endgültig abgeschlossene Rückfaltung des Trieblebens entscheidenden Einfluß hat. Ein Volk mit einer erst im gleichen Jahr geborenen Königin wird in den meisten Fällen, selbst wenn es sich um sehr mäßige Brüter handelt, bis tief in den Herbst hinein brüten. Darum ist's ein Fehltrieb, wenn wir ohne jede Kontrolle vom 1.—15. September die Fütterung für den Winter vornehmen. Im Frühjahr können wir dann vor einem ausgestorbenen Haus stehen; ich begreife gar nicht — wir schon.

Also eine ganz junge Königin verursacht eine Verzögerung der Rückfaltung des Trieblebens und sehr oft eine — alte. Jawohl! Mir ist das seit 1931 so überzeugend entgegentreten, daß ich mich dieser Tatsache nicht gut mehr verschließen



Bienenstand des Imkerlameraden Meier in Mitteldachstetten bei Ansbach.  
Vertboll ist der vorstehende Schleuderraum in der Mitte des Standes, der nicht nur eine große Arbeitserleichterung bedeutet, sondern auch eine Unterbrechung der langen Flugreihe bewirkt, so daß die Versfliegegefahr wesentlich gemindert wird.  
(Fichtentrachtgebiet der Franzenhöhe.)

Aufn.: Meier, Mitteldachstetten

konnte. Besonders wenn durch Mißwetter Entwicklungshemmungen eingetreten waren, und das Volk dadurch evtl. den ganzen Sommer über an der Umweiselung gehindert worden ist, „strengt es alles an,“ noch vor der Rückbildung des Triebes in den Besitz einer jungen Mutter zu gelangen, und dazu gehört in erster Linie die Erbrütung einer großen Menge Jungbienen. Daher diese späte und zögernde Rückbildung.

Andererseits konnte ich bei einjährigen Weiseln beobachten, besonders wenn keine Fehler und Mängel vorliegen, daß sich bei diesen Bölkern die Rückfaltung des Trieblebens früher und endgültiger voll-

zieht. Doch will ich diese Beobachtungen für den letzten Fall fortsetzen.

Ich brauche nun nicht lang und breit auseinanderzusetzen, inwiefern diese Tatsachen für die Einwinterung unserer Bienenvölker von Bedeutung sind. Denn wir verfolgen damit natürlich ein praktisches Interesse: Die Einwinterung unserer Bienen kann nicht schematisch erfolgen, sie muß sich naturngemäß der Rückfaltung des Trieblebens im Bienenvolke anpassen, sollen Verluste vermieden und was mir besonders wichtig erscheint, die Voraussetzung geschaffen werden, daß sich während des Winters die Kraft des Biens erneut.

## Züchtergebnisse

Bearbeitet von Dr. Himmer, Erlangen.

Zum Zuchtbereich in der vorletzten Nummer werden nachstehend die Ergebnisse der Zuchtarbeit auf den Belegstellen unserer Landesfachgruppe bekannt gegeben.



## Zuchtergebnisse:

Nr.	Belegstelle	Büchtergruppe	Drohnenvögel Stamm Rasse	Zahl der angefiel- gten St. Nr. S. S.	Abstammung der Königinen	Bucht- verfahren	Begat- tungs- ergebnis		Ursachen der Verluste	Ver- wendung im eig- nen Viertel	Zahl der ver- lorenen St. Nr. S. S.	Bewahrung des Buchstamms	Bemerkungen
							Zah- l	%					
<b>Pfalz:</b>													
44.	Wald. Schützen	St. Ingbert	47 I/21	16   123	Ellenart	S. u. S. S.	1035		unbekannt	66   52	33	sehr gut	
45.	Streuztal	Talfrüchten	Nigra-Neb	9   14	Nigra-Neb	verfl.	12	52	unbekannt	12   —	3		
46.	Weßweiler	Hölzberg	Belegstelle war 1935 nicht in Betrieb										
47.	Wellach	Ludwigshafen	aufgelöst										
48.	Königshausch	Frankenthal	Nigra	—   36	Nigra	verfl.	28	78	unbekannt	23   5	4	gut	
49.	Uigerhähnchen	Kaiserslautern	Belegstelle war 1935 nicht in Betrieb										
50.	Hildenstein	Zandau	Nigra-Neb	—   42	Nigra	verfl.	28	67	unbekannt	22   6	4	nicht gut, wird gewehlt	
51.	Heisdorf	Bergabern	Nigra	33   —	Nigra	verfl.	21	63	unbekannt	21   —	7	sehr gut	
52.	Götsch	Götsch	Nigra-Neb	—   —	Nigra	S. S.	7	70	unbekannt	7   —	1	nicht gut, wird gewehlt	
53.	Totenkopf	Diebesfeld	Nigra	—   22	Nigra	Umfarben	22	100			10 <sup>a</sup>   2	besser als jemals gesichtet	
Summe Pfalz:				182   1128			1269	78,3		1007   252	151		
1610													
*) Beim Zuflegen wurden 10 Königinen abgestochen													
<b>Oberrhein:</b>													
54.	Reuschen- Balbini	Bodenweier	Nigra	—   9	Nigra	S.	9	100			2   —		
55.	Waldballe	Donaustauf	Nigra	43   —	Nigra		37	82	ausgez., verl.		8   —		
56.	Waldbauer	Umberg	Nigra	—   76	Nigra		60	79	ausgez., verl.		17   —	sehr gut	
57.	Hinterhöhe	Högen	Bericht nicht eingelaufen										
58.	Wagenhof	Waldfindsen	Belegstelle war 1935 nicht in Betrieb										
59.	Marx	Grafenwöhr	Bericht nicht eingelaufen										
60.	Schwarzberg	Schwarzenbach	Bericht nicht eingelaufen										
Summe Oberrhein:				—   180			106	90,4		—   —	27		
180													
<b>Zuchtergebnisse:</b>													
Nr.	Belegstelle	Büchtergruppe	Drohnenvögel Stamm Rasse	Zahl der angefiel- gten St. Nr. S. S.	Abstammung der Königinen	Bucht- verfahren	Begat- tungs- ergebnis		Ursachen der Verluste	Ver- wendung im eig- nen Viertel	Zahl der ver- lorenen St. Nr. S. S.	Bewahrung des Buchstamms	Bemerkungen
							Zah- l	%					
61.	Am Buchbrunnen	Schröding	Nigra	—   121	Nigra und bodenf. Rasse	S. u. S. S.	89	72	ausgez., verl.	86   3	13	sehr gut bewährt bisfindlich	
62.	Hauptd.- Mermalld	Bamberg	Nigra	100   —	Nigra und bodenf. Rasse	S. u. S.	81	81	ausgez., verl., brohneubr.	57   24	12	Buchstamm steht sehr zustreben	
63.	Horsthaus- Lamgenau	Ralla/Kronach	Nigra	107   —	Nigra	S.	83	79	verloren, brohneubr.	21   64	4	sehr gut für Verteilung gemeinhinig abgegeben	
64.	Ibslein	Reußtäle/ Bamreuth/ Kulmbach	Nigra	155   —	Nigra	S. u. S.	133	85	verl., unbes.	70   63	7	durchaus bewährt	
65.	Balzhäusl	Rothenföhren	Nigra	29   —	Nigra	S. u. S.	25	82	verl., ausgez.	16   9	5	feine Schwarzeiung	
66.	Hirschhorn	Bertsd.	Nigra	69   —	Nigra	S. u. S.	43	65	verl., ausgez., brohneubr.	28   15	6	gut bewährt, Rautzund durchwegs duntel	
67.	Gudenschein- Grechenweiler	Hochheim	Nigra	65   —	Nigra	S.	35	54	zwt. Rautzument. b. Beg.-S.	34   1	5		
68.	Tainbach	Coburg	Nigra	—   49	Nigra	S.	31	63	verl., unbes.	21   16	5	Nahtkommen duntel, Brut sehr gut	
69.	Gentlaßhof	Gegenauern	Bericht nicht eingelaufen										
Summe Oberfranken:				—   695			522	75		333   189	57		
695													
<b>Mittelfranken:</b>													
70.	Obervaschl	Landesamt für Biologen, Erlangen	Nigra	43   404	Nigra	Umfarben	865	81,7	Räuberel Belegstelle	68   286	—	sehr gut	
71.	Tropfender Fels	Erlangen	Nigra	215   —	Nigra	Umfarben	160	74	ausgez., brüte.	66   94	7		
72.	Gurth	Gelb., Kürnbach	Nigra	53   42	Nigra	Umfarben	44	84	verloren	34   10	1		
73.	Wülfzburg	Weiffenbürg	Nigra	131   —	Nigra	Umfarben	68	52	verloren	2   ?	7	fligt über Ausfärbung	
74.	Quadenhüweg	Röttingen	Nigra	65   —	Nigra	Umfarben	53	85	verloren, abges.	38   15	7		
75.	Wlt.-Erlbach	Wlt.-Erlbach	Nigra	8   —	Nigra	Umfarben	7	87	verloren	7   —	1		
76.	Wrb	Ansbach	Nigra	47   —	Nigra	Umfarben	38	80	ausgez., verloren	2   ?	6		
Übertrag:				43   965			768			213   405	33		
965													



**Zusammenfassung:**

Art.	Bienengesetz	Büchertypus	Erholungszeit	Gartennamen	Wiederanbau der Königinen	Bienenzüchtung im Betrieb	Wiederanbau der Königinen	Bestellung der Bienenfamilien	Bestellbestätigung
111.	Obereggarten	Stielbeeren	1946	—	52 Wigras	Umlarben	40 88	ausgezogen	8 38 19
112.	bei Grevenhain	Stielbeeren	Stielbeeren 47	—	10 Stielbeeren 47	Umlarben	90	ausgezogen	7 2 1
113.	Öffenberg	Stielbeeren	Stielbeeren	—	124 Wigras u. Wigras	Umlarben u. Zell	60 80	nützlich, bzw. verloren	26 73 18 gut
114.	Gräfinhöhe	Stielbeeren	Wigras	—	19 Wigras	Umlarben	17 80	verloren	17 — 1 gut
115.	bei Gräfinhöhe	Stielbeeren	Stielbeeren	—	60 Goldlippia	Stielbeeren	64 90	ausgr., verl.	36 28 4 sehr gut
116.	bei Gräfinhöhe	Stielbeeren	Stielbeeren	Stielbeeren	Gericht nicht eindeutig	Stielbeeren	—	—	—
117.	Gräfinhöhe	Stielbeeren	Stielbeeren	Stielbeeren	Wirk 1936 in Betrieb genommen	Stielbeeren	10324 78,8	—	904 414 128
									1679

**Zusammenfassung:**

	Zahl der gelegten Eier	Anteil Gesamt 38	Zahl der mitgeführten Königinen	Bestellmög- lichkeit Ergebnis	%	Bestellung im eigenen Betrieb	Bestellung Gerauht	Zahl der bereitsteh- enden Blüte
Obereggarten	10	90	4358	1831	70,4	882	508	335
Stielbeeren	—	2	—	—	—	—	—	—
Wigras	7	13	1630	1249	78,3	1097	252	151
Stielbeeren	—	7	110	106	96,4	—	—	27
Obereggarten	6	9	695	522	75	833	189	67
Königinen	5	14	1585	1208	78,3	427	73	—
Unterkönigen	6	4	501	501	100	945	292	15
Obereggarten	9	10	1679	1324	78,8	904	414	129
<b>Summe insges.</b>	<b>43</b>	<b>73</b>	<b>10348</b>	<b>8261</b>	<b>78,3%</b>	<b>3801</b>	<b>2032</b>	<b>787</b>
								56,53

**Zusammenfassung:**

## Was der Imker von der Verbesserung der Bienenweide wissen muß

Von Dr. F. Honig, Obmann f. Bienenweide.

**Leitsatz:** Imker sorgt für ausreichende Herbst- und Frühjahrspollentracht.

1. Beobachtungen: *Veronica spicata* (ähriger Ehrenpreis), eine Zierpflanze für den Garten, blüht Juni-Juli, ausdauernd. Vermehrung durch Teilung und Stiellinge. Zeigt starlen Bienenbesitz. (6. Juli Saarbrücken).

Sommerlinde zeigte während des ganzen Tages starlen Besitz (5. 7. Kaiserslautern).

2. Letzte Möglichkeit Herbsttracht für 1936 zu schaffen. Es zeigt sich immer wieder, daß 1. im August fast überall Trichterlinsen bzw. bereits Trichterschlüsse eingetreten sind und 2. daß gerade die Herbsttracht, besonders die Herbstpollentracht für die Bienenzucht notwendig ist. Nur bei guter Herbstpollentracht kann der Imker darauf rechnen, mit viel jungen Bienen in den Winter zu kommen. Unsere Forderung ist daher:

### Schafft Herbstpollenweide.

Jetzt kann noch mit Erfolg ausgeübt werden: Senf, Mohn. Der Anbau von Phazelia ist auch noch möglich. Allerdings ist der Erfolg in diesem Fall abhängig vom guten Herbstwetter.

3. Jetzt Herbstbienenweide für 1937 anlegen. Um für das kommende Jahr diesen Mangel an Herbstpollenweide zu beseitigen, hat man jetzt an: Riesenhonigflee 6-10 Pfd. je  $\frac{1}{2}$  ha. Jedes Stückchen Oedland kann dazu herangezogen werden. Je größer die anzubauende Fläche, umso größer der Erfolg.

**Honigflee** besonders für Bahndämme, Felddraine, Straßenböschungen, Sportplätze usw. geeignet. Ausdauernd. 6-8 Pfd.  $\frac{1}{2}$  ha.

**Schneebälle**. Der beste Bienenstrauch. Für Heden, Dämme, in Parks usw. brauchbar. Blüht von Juni bis September, Pflanzzeit Oktober-November.

4. Frühjahrsbienenweide 1937. Im August bringt man zur Aussaat: Infarnatflee (auch mit weichem Weidelgras gemischt). Blüht April-Mai. Infarnatflee ist ein gutes Viehfutter. Eignet sich in den meisten Gegenden Deutschlands. Sorgt für verstärkten Anbau dieser, für die Landwirtschaft wertvollen Pflanze.

Raps und Rüben wird ebenfalls jetzt ausgesät. Die Erzeugungsschlacht verlangt vermehrten Anbau dieser Pflanzen.

5. Bäume und Sträucher für die Herbstpfianzung. Alle Imker und Ortsfachgruppen, die für den Herbst Pflanzen von Azaleen, Hornelkiefern, Bergahorn, Schneebären usw. zur Verbesserung der Bienenweide benötigen, sollen rechtzeitig ihre Bestellungen aufgeben. Nur frühzeitige Bestellung gewährleistet größte Auswahl und beste Ware und erspart den Bestellern manchen Ärger. Zweckmäßig sammelt der Obmann für Bienenweide die Einzelbestellungen und gibt sie gemeinsam auf. Richtpreise werden, sobald bekannt, veröffentlicht. Preisgestaltung dürfte im Großen und Ganzen der vorjährigen gleichen.

6. Ich bitte auch heuer wieder alle Imker und besonders unsere Bienenweideobmänner um Mitteilung über ihre Erfahrungen mit der Bienenweide bezw. deren Verbesserung. Allgemein wichtige Beobachtungen werden dann in der Presse veröffentlicht.

7. Ich mache nochmals darauf aufmerksam, daß alle Anfragen über Bienenweide und Bienenweideverbesserung kostenlos von mir bearbeitet werden, es sind lediglich für Postgebühren 20 Pf. in Briefmarken beizulegen.

**Auschrift:** Dr. F. Honig, Berlin-Hohenhöchstädt, Schöneicherstr. 14 c.

8. Bienenweideobmänner treffen jetzt schon Vorbereitungen für die Bienenweidevorträge im Winter.



anderswo blieben sie ganz aus. — Die Zunahmen unserer Baugäste schwanken in weiten Grenzen, im großen und ganzen darf man mit dem Ergebnis des Monats Juni recht zufrieden sein. Am schlechtesten schneidet das Alpenvorland, die Gebirgslagen

Oberbayerns und Schwabens ab, sofern nicht örtlich der Wald honigte.

Als Haupttraubpflanzen werden genannt: Hedrich, Kornblume, Alazie, Blatthonig von Eiche, Zwetschge und Ahorn, Nadelhonig von Fichte.

Abnahmen	Zunahmen			20 kg	25 kg	30 kg	35 kg	40 kg	45 kg	50 kg
		+ 5 kg	- 5 kg							
Unterfranken	—	4	6	1	1	—	—	—	—	—
Überfranken	—	1	2	8	1	2	—	—	—	—
Mittelfranken	—	1	3	5	11	3	5	—	1	—
Oberpfalz	—	1	—	2	1	2	2	—	—	1
Niederbayern	1	—	3	2	2	3	3	—	—	—
Oberbayern	1	5	6	3	3	2	4	—	—	—
Schwaben	1	5	10	8	1	2	—	—	—	—
Bayern gesamt:	3	17	30	24	20	14	14	—	1	—

**Beobachtungsdienst meldet:**  
**Stand der Heide in Oberpfalz und Mittelfranken vorzüglich!**

## Bürgertafel

**Das Leben der Biene.** (Band 4, in sich abgeschlossen, des „Handbuchs der Bienenfunde in Einzeldarstellungen“.) Von Prof. Dr. E. Zander, Direktor der Landesanstalt für Bienenzucht in Erlangen. Dritte umgearbeitete Auflage. Mit 90 Abbildungen. Preis in Leinen gebunden RM. 3.60. Verlag von Eugen Ulmer in Stuttgart-S., Olgastr. 83.

Prof. Zander schreibt im Vorwort zu seinem Buche: „Man braucht kein Maeterlinck, Bonjels oder Rendl zu sein, um die Bienen zu schildern. Die nächsten Tatsachen sind schon so wunderbar, daß kein Dichter sie anzischen der darstellen könnte...“ — Auf der anderen Seite ist und bleibt die genaue Kenntnis

des natürlichen Ablaufs der Geschehnisse im Bienenstock die unerlässliche Grundlage einer geistreichen und einträglichen Bienenzucht. Das Werk wendet sich also gleichermaßen an den Natursfreund, vor allem den Lehrer, wie an den Imker. Die neue Auflage gibt ein getreues Bild unseres heutigen Wissens vom Bienenleben. Troy des ungeheuren neuen Stoffes, der sich seit der 2. Auflage angehäuft hat, ist es dem Verfasser gelungen, den Umfang des Buches so zu beschränken, daß jeder Imker und Bienenzweig es sich anschaffen kann. Dass das von unserem Altmäister der Bienenkunde bearbeitete Werk unbedingt in die Büchereien der Imker-Fachgruppen gehört, versteht sich von selbst.

## Zusammenfassungen

**Osg. Helmreichs.** Am Sonntag, den 9. August 1936 nachmittags punt 3 Uhr findet in der Bierwirtschaft Lorenz Wirth, Höferstraße, Versammlung statt. Betreff: „Regierung der Buderverteilung“ und Sonstiges.

Hugel.

**Osg. Ausbach.** Dienstag, den 4. August Zusammenkunft im Losal. Besprechung über die Wanderung. Die Wanderung der Wanderguppe geschieht voraussichtlich am Freitag, den 7. August (abends). Außerdem Monatsanweisung und sonstige Bekanntgaben.

Stahl.

**Osg. Ergoldsbach.** Am Sonntag, den 16. August, nachmittags 14.30 Uhr, Versammlung im Gasthaus Strohmeier. Vollzähliges Erscheinen ist dringend erwünscht.

Sporer.

**Osg. Imker, München.** Sonntag, den 9. August, nachmittags 3 Uhr, im Bienenheim Daisenhofen Versammlung und praktische Vorführungen. Am Sonntag, den 23. August

Verantwortlich für den Textteil: Lehrer Georg Neuner, Nürnberg O., Mühlstraße 6, für den Anzeigenenteil: Adolf Hitterling, Dillingen-Donaus. — Dr. 2. Bf. 10.067. — Bl. 5. Verlag: Reichsfachgruppe Imker e.V., Landesfachgruppe Bayern, Geschäftsf. Altenbergen, Jagdstr. 8/10. Satz und Druck: Verlagsanstalt vorm. G. J. Manz, Buch- und Kunstdruckerei A.-G., Dillingen-Donaus.

Trunk, 1. Vorstand.

Besichtigung unseres Bienenheimes am Kreuzhof. Anschließend Zusammenkunft im Restaurant zum Kreuzhof. Treffpunkt nachmittags 3 Uhr an der Straßenbahn-Haltestelle beim Josephspital, Ecke Forstenrieder- und Waldfriedhofstraße. Bei ungünstiger Witterung wird die Besichtigung auf Sonntag, den 30. August verlegt und findet dann bei jeder Witterung statt.

## Merktafel für unsere Leser und Mitarbeiter.

Mitglieder der Reichsfachgruppe Imker e.V., Landesfachgruppe Bayern, beziehen die Bayerische Biene durch Beiträge bei den Beraternleuten ihrer Ortsfachgruppe. Bezugspreis 1.50 RM. Nichtmitglieder geben die Beiträge ihrer Postanstalt auf. Bezugspreis für das Jahr 1.80 RM., für das halbe Jahr — 90 RM., für das Vierteljahr — 45 RM., für den Monat — 15 RM. Einladungen für den redaktionellen Teil müssen an den Schriftleiter der Bayerischen Biene, o. Lehrer Georg Neuner, Nürnberg O., Mühlstraße 6, gerichtet werden. Annahmeschluss für die folgende Nummer ist am 10. des Monats.

## Erdbeerpflanzen

aus erstaunlicher junger Kultur, durch sehr gesunde Staatenanzüchtung hochwertiges Pflanzmaterial. Garantiert sortenrechte, kräftige Pflanzen mit besserer Bewurzelung. 100 Stück RM. 2.—, 1000 Stück RM. 18.—, in Säcken. Kräbtele aller Größen, Deutsch. Evert, Verbesi, Mod. Lefebre, Sieger, Paxi, Stolze, Königin, Luisa, Mod. Moutot (Hindenburg), Oberholz, Späte von Respoldeßhall.

**Otto Bräuningher,**  
Rosen- und Erdbeerkulturen,  
**Gingen bei Pforzheim.**

**Achtung!**  
Bekleide ab 15. Sept. meine Stiele bestellbar.

**nachten Bienenböller**  
gefunden zu faulzwecken, ohne Belohnung abgetrennt, mit junger sehr kräftig u.  $2\frac{1}{2}$  kg seite Biemengewicht. Preise u. 6.— RM., abgesparte 6.50 RM. einschließl. Rille u. Futter. Ich gebe als Kaufmann volle Garantie für gefundene u. lief. Nachts. Nachts. Befohly. führt zweite Lieferung. Bitte um deutl. geschrieben Post- und Befohlung. Bienenzucht Wilhelm Kohrs, Hermannsburg, Bayern 39 (Unterföhring).

**Büten- und Tanne-Honig.**  
u. Küster, Frankenfeuer u. Traktor angeb. Honigquelle „Waldmürze“, Saalfeld i. Thür. Bahnpostleitzahl 301

## Bölter

### Radie Heidebienenv.

### Wölker

in neuen und gut erhaltenen Beuten, Zanderbeuten, Bandera-Magazin und Richterhöfe RM. 30.— bis RM. 55.— pro Stück ab hier unter Nachr. Vorläufe 2 %. Stolz, Stolz, Babschian angeb. Otto Bartels, Großindustrie, Tollendorf, Dannenberg (Elbe), Postleitzahl 00935

### Verläufe

### Kreuzungs-bienen

13 Stück sehr gute Bienenböller für Hoffmanns Kreis, Weimar. Straße, Raffling, Öbb. Gelegenheitskauf. Verl. umhändelbar bei 20. Bienen-, Bildern, Böhlitz 29 x 37, Ober- und Unterbeschädigung. Beute soll men. u. 3 leere Ratten gleichen Wägen, m. 1935er Rö. Gelämpelzeit 90 RM.

### Verläufe

### Bienenkästen

Augsburger Werk-malerei, mit praktischer Reinigung, per Stück 90.— bis 120.— liebt es die Manz'sche Buchhandlg. Dillingen-Donaus Königstr. 45



## Lache

und verleiht sie da mit die Sorgen. Stoff wird zum Bienenkästen enthalten bis 92 Seiten für Bienenkästen von Weiss Joh. Bierhart. Kunstig, umständl. alles in allem eine richtige Kiste gegen trübe Gedanken.

Für RM. 1.50 liebt es die Manz'sche Buchhandlg. Dillingen-Donaus Königstr. 45